

# NORD-BORNHOLMS UGEBLAD

Udgivet af et Interessentskab.  
Ansvarshavende: Otto Gornitzka.  
Telefon 74.  
Trykt i Allinge Bogtrykkeri

Udgaar i et Aar af 1750 Eksempl.  
til alle Hjem i Allinge-Sandvig,  
Olsker, Rutsker, Ro og Klemensker.

Nr. 633

Fredag den 31. Juli 1925

13. Aarg.



## Sommerregn.

Det bliver mørkt, og Regnen som tusind Kærtegn, viller, lun, læt over By og Eggen drysser sine Draabedun. Og mer det aftnes, falde Draaberne tungt i Gadens Vand. Alle smaa Byer og Gader om Land, nu regner det over dem alle.

Og vist i mangen Gade for aabne Vinduer staar et Hus og lytter med mørk Facade til Vandets Klunk og Regnfalds-Brus. —  
Og ene, som jeg, i Karmen der hviler vel en og ler som jeg ad de tusinde Draabers forviltrede Leg — med bankende Ungdom bag Barmen.  
Sophus Clausson.

## Forsøm ikke at hærde Dem i Sommer!

Ønsker De at undgaa næste Vinters Forkølelsesanfald, Influenza, Gigt og mange andre Onder, som hører den mørke Aarstid til, saa er det nu Tiden at gøre noget derfor. Det er om Sommeren, medens alt er i Opgang, at man skal opbygge den Modstandskraft, den Upaavirkelighed af slet Vejrlig, den glimrende Reaktionsveie i Huden Funktioner, det udmærkede Stofskifte, det fuldkomne Blodomløb, som betinger, at man kan gaa alle Vinterens Strabadser og Farer igennem uden at faa saa meget som den mindste Snue.

Begynd straks, endnu medens Solen staar højt paa Himlen, og der er Varme i Luften. De mere raske kan gennemføre det paa egen Haand, de svagere bør lade Lægen foreskrive en rationel Fremgangsmaade. Store Resultater kan opnaas af de svageste, men ikke uden Anstrengelse og uden Besvær. Paa Hærningens Omraade gælder det som ellers overalt, at man kun ved Anstrengelse naar de store Højder.

Hærningen gaar nemlig dybere end til Skindet. Den bestaar ikke alene i en vis Reaktionsveie i Huden Muskel-, Kirtel- og Nerveapparat, skønt denne Reaktionsveie spiller en ikke ringe Rolle. Nej, den Organisme er virkelig hærder, som ikke alene har Hudapparatet i den bedste Orden, men som har Blodet og Blodomløbet, Stofskiftet og Fordøjelsen med alle andre vigtige Funktioner i bedste Gænge. Hærningen omfatter derfor meget mere end en rationel Hudpleje, den omfatter i høj Grad denne,

men tillige Sundhedspleje overhovedet med den deraf følgende større Orden i Stofskiftet.

De Hærningsmidler, vi har saa rigelig Adgang til gennem Sommeren, er følgende: Sol- og Luftbade, Søbade og alle Koldtandsbehandlinger, lige fra Vandhaands- gnidning til koldt Gnidningshalvbad. En krattig Sved er et af de bedste Hærningsmidler. Dette at forlænge sit Brød i sit Ansigt Sved er under de rette Forhold en glimrende Sundhedskur. Er ens Beskæftigelse stillesiddende, kan man paa Vejen til eller fra Arbejdet eller i anden Fritid løbe sig til en kraftig Sved, og det er det allerbedste Svedbad, man kan ønske sig, naar man gør det paa rette Maade. Den Sved, der fremkaldes i Solbadet eller i de kunstige, elektriske Lyskabinetter er ogsaa ganske udmærket.

Legemsøvelse er af overordentlig Betydning for Blodet, Blodomløbet og Stofskiftet. Legemsbevægelse i fri Luft er et af de allerbedste Hærningsmidler, men den

bør drives rationelt, det er ikke nok at tage ud i Skoven om Søndagen, man maa sørge for Motion hver Dag.

Ogsaa Kosten er af stor Betydning for Hærning. Kun den er i Stand til at holde sit Blod rent og sit Stofskifte i god Orden, som lever paa sund Føde. Ogsaa her er Sommeren den reite Tid at begynde, da der er rigeligt af friske Frugter og Grøntsager, som netop har de blodrensende Egenskaber i højt Maal.

Og saa er der endelig Undertøjet, det er i Sommerens varme Tid, at man bør bortlægge det uporøse Uldundertøj og gaa over til at bruge Cottosan eller anden rationel sundhedsmæssig Underbeklædning.

Gør noget for Deres Sundhed nu i Sommer. Gennemfør en rationel Hærningskur, og De skal se, hvor anderledes lyst og let De kommer over den kommende Vinters mørke Maaneder.

Dr. O.

## Krematoriet jubilerer.



Nogen ny Opfindelse er Ligbrænding som bekendt ikke. I det gamle Grækenland kendte man baade til Jordbegravelser og Ligbrændinger, men ved disse sidste maatte der dog i det mindste kastes tre Haandfulde Jord paa Liget, for at skaffe den afdøde Fred — i modsat Fald maatte hans Skygge flakke om ved Dødens Flod Styx i 100 Aar. Her i Danmark vidner de mange saakaldte „Brandpletter“ om, at den samme Skik i Oldtiden var ret udbredt her oppe i Norden.

Ogsaa i Indien brugte man at skaffe Ligene af afdøde bort ved at brænde dem paa hushøje Brændebaal i fri Luft; men Verdens første Ligbrændingsanstalt i moderne Udstyr fik Milano i 1875, takket være en rig Købmand Keller fra Zürich, der døde i Milano og havde testamenteret betydelige Summer til Ligbrændingsforsøg.

Det varede dog flere Aar før der blev brændt Lig i Milano, men den bar dog Æren af at være den første By, der fik en Ligbrændingsanstalt — og det er i Aar 50 Aar siden.

I den lille tyske By Gotha, der ellers har sin Børømmelse fra Gotha-Kalenderen, foretoges i 1877 den første moderne Ligbrænding, og 4 Aar efter blev en Forening for Ligbrænding dannet i Danmark. Foreningen fik sit første Krematorium bygget paa en Mark paa Frederiksberg, langt borte fra bebyggede Kvartaler. Der blev samme Aar foretaget en Prøvebrænding, idet en svensk Tugthusfange, der naturligvis var død, blev brændt her. Skønt denne Ligbrænding faldt luidt tilfredsstillende ud, gik der dog mange Aar før den officielle Modstand mod Ligbrænding blev brudt, og endnu flere Aar før det store Publikum overvandt sin Antipati mod denne „hedenske“ Skik.

I April 1892 fik vi Loven om fakultativ Ligbrænding, og i 1907 kunde man endelig tage det store og smukke Krematorium, som vort Billede viser, paa Bispebjerg Kirkegaard i København i Brug, og der gaar nu ikke en Dag uden at der foretages en eller flere Ligbrændinger i Krematoriet.

## Maleren og Radereren



Prins Eugen.

Prins Eugen af Sverige fylder i Morgen 60 Aar, en Fødselsdag, der ikke alene vil indbringe ham Gratulationer fra Rangklasserne, men ogsaa fra Kunstnerkredse i hele Skandinavien.

Prins Eugen, Kong Oskar den Andens fjerde ældste Søn, blev nemlig tidlig en fremragende Kunstner og har med Flid øvet sin Kunst siden Slutningen af Firserne. Han arbejder endnu stadig med Pensel og Radernaal.

Landskabet blev hans Felt, og særlig den nordiske Sommeraften har han maet med en fin og sjælfuld Stemmning og ypperlig Opfattelse af Sommernattens stille Myssik. Prins Eugen er en højkultiveret, inderlig og stemningsrig kunstnerisk Malerbegavelse med udpræget Sans saavel for det monumentale og dekorative som for Naturens harmoniske Logik.

Hans prægtige Villa i Djurgården er Samlingssted for Sveriges ypperste Kunstnere.

## Ejendommelige Former af Ekko.

I Tyskland og Schweiz har man for nylig gjort nogle højt interessante iagttagelser over Tilbagekastning af Lyden fra atmosfæriske Lag flere Kilometer over Jordens Overflade. Disse iagttagelser har gjort det betimeligt at optage til fornyet Undersøgelse alle mærkelige Former af Ekko, som fra Tid til anden er blevet optegnet i de forskellige Dele af Verden.

De bedst kendte ejendommelige Former af Ekko kan inddeles i to Klasser: 1) De, der paa Grund af den tilbagekastende Overflades store Afstand sender Lyden tilbage efter et længere Mellemrum og derfor er i Stand til at gentage i Eks. et større Antal Ord eller Stavelser, efter at de oprindelige Lyde er ophørte. Og 2) de, som ved successive Tilbagekastninger mellem to eller flere Overflader gentager en enkelt Lyd adskillige Gange.

Det mest bekendte Tilfælde af den første Klasse var Ekkoet i Woodstock Park, Oxfordshire, Sydengland. Det gentog 17 Stavelser om Dagen og 20 om Natten. Den Dag i Dag figurerer dette Ekko i Rejsehaandbøgerne som en af Stedets største Ejendommeligheder, og det skønt det slet ikke eksisterer mere. Nogle Forandringer, foretagne i Parken, har umuliggjort dets Opstaen. Fra Cæcilia Meletillas imponerende Gravminde ved den appseke Vej 3½ Kilometer fra Rom høres derimod nu som for Aarhundreder siden et Ekko, der gentager en hel Verslinie i Heksametre.

Som Eksempel paa Ekko af den anden Klasse kan nævnes det, der i sin Tid hørtes i Shipley Kirke, Sussex, Sydengland. Det kunde gentage en Stavelse 21 Gange. Men ogsaa det er forsvundet. Ekkoer er skrøbelige Tingester, en ubetydelig Ændring i en Bygnings Arkitektur eller i et Landskabs Form er ofte tilstrækkeligt til at tilintetgøre dem.

I mangen Bygning kan man iagttagte, at Lyden kastes tilbage mod et bestemt Sted ved Hjælp af hvælvede Løse og andre krumme Flader; og „hviskende Gallerier“ spiller en stor Rolle i Rejsehaandbøgerne Verden over. I Karyatidernes Hal i Louvre, som har et cylindrisk hvælvet Loft, er der 2 gamle Kummer af solansk Alabast, en ved hver Ende af Hallen. Den sagste Hvisken ved Kanten af en af disse Kummer høres tydeligt af en Person, som staar nær ved den anden; og det synes som om Lyden kommer fra denne. En lignende akustisk Besynderlighed kan iagttages i Domkirken i Girgenti, Sicilien. Staar man paa Trinene op til Højalteret, kan man tydeligt høre Ord, som siges selv i en sagte Tone paa et Sted nær Dørtærskelen i den vestlige Hovedindgang 100 Fod borte.

Om dette Ekko fortælles følgende:

Skriftestolen var anbragt umiddelbart i Nærheden af den vestlige Hovedindgang. En Herre, der en Dag havde anbragt sig paa Trine op til Højalteret, hørte tydeligt en stakkels Synders Skriftemaal, der selvfølgelig ikke havde Bud til andre Øren end Præstens. I nogen Tid morede det denne Gentleman at lytte hver Gang en Synder lettede sit Hjerte for Skriftefaderen; ja han indbød endogsaa sine Venner til at tage Del i Fornøjelsen. Men en Dag, fortælles der, stod hans Hustru i Skriftestolen, og da fik han „og hans Venner Ting at høre, der lod alt andet end behageligt for hans Øren. Siden kom han der ikke mere, og kort efter blev Skriftestolen flyttet til en mindre udsat Plads.

Hidindtil har vi kun omtalt Ekkoer, som slavisk efterligner de oprindelige Lyde. Men der er an-

dre, som er nok saa ejendomme-  
lige, f. Eks. de saakaldte harmo-  
niske Ekkoer. Disse er ikke en  
slavisk Efterligning af deres Op-  
hav, men afviger meget ofte derfra.  
Lord Rayleigh, der for nogle Aar  
siden forklarede deres Opstaaen,  
nævner som Eksempel paa saa-  
danne Ekkoet i Bedgebury Park,  
den bekendte Beresford Hopes  
Landsted: Fra en Fyrreplantage  
bagved en Dal kastedes Lyden af  
en Kvindestemme saaledes tilbage,  
at Ekkoet var en Oktav højere end  
den oprindelige Lyd. Denne maate  
imidtledtid være temmelig høj.  
En Mandstemme kunde derfor ikke  
frembringe Virkningen.

Lord Rayleigh forklarer den Slags  
Ekko som selektiv, udvælgende,  
Tilbagekastning. Netop som de  
små Partikler i Luften kun vil  
tilbagekaste Lysstråler af ringe  
Bølgelængde — et Faktum, der  
forklarer Morgen- og Aftenrødens  
Farvepragt — saaledes vil For-  
hindringer, der kun er små i For-  
hold til Lydbølgenes Længde,  
kun tilbagekaste de korte Lydbøl-  
ger. d. v. s. Lyde af stor Tonhøj-  
de. I en sammensat Lyd som den  
der udgaar fra en menneskelig  
Strube, vil en Gruppe af mindre  
Forhindringer kun tilbagekaste de  
højere Overtoner men ikke de la-  
vere Undertoner.

Endelig er der de saakaldte  
Luftekkoe, d. v. s. Lyde, tilbage-  
kastede ikke af faste Genstande,  
men af usynlige akustiske Skyer i  
Atmosfæren. Engang troede man,  
de almindelige Skyer, d. v. s. de  
synlige Ansamlinger af mikrosko-  
piske Vanddråber, var mægtige  
Tilbagekastere af Lyden, og at  
Taage i Overensstemmelse hermed  
hindrede Lydens Forplantning. Re-  
sultatet af de Eksperimenter, Tyndall  
foretog i 1873 med Taagesig-  
naler, har imidlertid fuldstændig  
taget Livet af denne Tro. Paa den  
anden Side har Tyndall godtgjort,  
at Lyden af Sirener og Signalbøs-  
ser tilbagekastes af Atmosfæren  
selv i det klareste Vejr. Han men-  
ner, at dette hidrører fra en ulige  
stor Varme og Fugtighed i de for-  
skellige Luftlag.

Et af de interessanteste Eksem-  
pler paa Luftekkoe iagttoges den 15.  
November 1908, da et Magasin in-  
deholdende 28 Tons Dynamit eks-  
ploderede i Jungfrautunnelen. —  
Knaldet hørtes indenfor en Zone,  
der strakte sig 30 Kilometer mod  
Nord og Nordøst. Bjergets Form  
forhindrede Lydens Udbredelse i  
andre Retninger. Udenfor denne  
Zone hørtes ikke Spor af Lyd over  
en Region paa 100 Kilometer, om-  
fattende den nordlige Halvdel af  
Schweiz. Men hinsides denne hør-  
tes Lyden igen over en vid Regi-  
on, der begyndte nær Landets  
Nordgrænse og strakte sig langt  
ind i Tyskland. Med andre Ord,  
der var først en Zone af normal  
Hørevidde, saa en vid Zone, hvor  
ingen som helst Lyd hørtes, be-  
gyndende omtrent 140 Kilometer  
fra det Sted, hvor Eksplosionen  
fandt Sted, og endende omtrent  
50 Kilometer længere ude. Disse  
Fakta blev fuldstændig fuldstændig  
fastslaaet af det meteorologiske In-  
stitut i Schweiz. Dette gjorde sig  
nemlig den Ulejlighed at indhente  
Oplysninger fra hele Schweiz og  
Sydtyskland; hvorefter det udgav  
et Kort, der angav Slederne, saa-  
vel hvor Knaldet var bleven hørt,  
som hvor det ikke var bleven hørt.  
— Forøvrigt havde man nogle  
faa Aar i Forvejen iagttaget et lig-  
nende akustisk Fænomen i Tysk-  
land.

Hvorledes forklares nu dette?  
Jo, den Ædring i Retning, som  
Lyden nødvendigvis maa undergaa,  
dels paa Grund af den Hindring,  
Bjergene frembyder, dels paa Grund

af hin Brydning, der skyldes ver-  
tikale Variationer af Vind og Tem-  
peratur, er langfra tilstrækkelig til  
at forklare det Faktum, at Knaldet  
sprang fuldstændig over en Region  
100 Kilometer i Gennemsnit og  
derpaa — efter at være gaaet oven  
over de højeste Bjergobservatorier,  
hvor man intet havde hørt —  
vendte tilbage til Jorden igen.

I sine nylig foretagne Studier  
i Atmosfærens Lagdeling giver Dr.  
Alfred Wegener følgende Forkla-  
ring:

I en Højde af 70 Kilometer stø-  
der to temmelig skarpt adskilte  
Luftarter sammen. Det ene af dis-  
se Lag bestaar hovedsagelig af  
Kvælstof, det andet derimod af  
Brint. Lydens Hastighed er mange  
Gange større i den sidste Luftart  
end i den første. Af den Grund  
vil en Lydbølge, der træffer Græn-  
sen mellem disse to Lag, undergaa  
en fuldstændig Tilbagekastning.  
Hvis Grænsen nu er skarp og ikke  
andre Aarsager medvirker til at  
ændre Retningen af Lyden, vil  
denne vende tilbage til Jorden igen  
ca. 40 Kilometer fra det Sted, hvor  
den opstod. Imidlertid er Forhol-  
det ingenlunde saa simpelt. Thi  
for det første albøjes Lyden som  
Følge af den uundgaaelige ukus-  
tiske Brydning. Og for det andet  
er Grænsen mellem de to førnævnte  
Luftarter ikke skarp. Naar pas-  
sende Hensyn tages hertil, finder  
Wegener, at Lydens Retning arter  
sig som en Kurve, hvis Toppunkt  
varierer i Højde, eftersom Lyden  
udgaar under en større eller min-  
dre Vinkel med Jordens Overflade.  
I Følge hans Beregning kan Lyden  
herefter først naa Jorden 116 Ki-  
lometer fra det Sted, hvor den er  
opstaaet.

N. F.

## Fra Uge til Uge.

—o—

### Vor stedlige Industri.

— Foranlediget ved en kraftig  
Regnskylle søgte vor Medarbejder  
Ly i Mineralvandsfabriken „Born-  
holm“ og fik saaledes Lejlighed  
til at erfare, hvorledes Varmen har  
indvirket paa Forbrugere af Radi-  
umvand.

Vi traf Fabrikanten ivrigt be-  
skæftiget med at prøve en nylig  
ankommet Tappemaskine og for-  
klare dennes Indretning for Øens  
nye Kommandant — Hr. Oberst  
Thornberg. Vi var saaledes usæd-  
vanlig heldige og lod Hr. Koefoed  
fortsætte:

— „Det har været nødvendigt —  
takket være den stedse stigende  
Efterspørgsel at udvide med nye  
Maskiner, flere Flasker og indføre  
nye Mærker, af hvilke Publikum  
synes at have særlig Interesse for  
den røde „Tutti-Frutti“ og den hvi-  
de Sportsvand.  
Telefonen afbryder . . . . Det er  
Hotel Hammershus, der er løbet  
tør og forlanger et Læs omgaaen-  
de, og imedens melder en af Funk-  
tionærerne Vognen klar.

Inden Bygen endnu er over, sti-  
ger den energiske Indehaver af  
Fabriken op i Vognen, for at læske  
— for en stakket Tid — de tør-  
stende Ganer i Pedersker.

X

### Biografen.

Paa Søndag spilles det spæn-  
dende Folkeskuespil af HAL REID:  
„I den elvte Time“.

I Hovedrollen finder man den  
fra „en Nations Fødsel“ og andre  
Storfilm berømte Henry Walthall.  
Filmen er indspillet højt oppe mod  
Nord i U. S. A., hvor Amerikas  
Natur udfolder al sin storladne  
Pragt, og har i alle 7 Akter en  
spændende og gribende Handling.

## Gudstjeneste og Møder.

—o—

Søndag den 2. August.

Ols Kirke Kl. 8. Allinge Kl. 10.  
Sognepræsten og Miss. L. Hansen.  
Møde i Tein Missionshus Kl. 7.30  
Missionsær Æro.

TORS DAG Kl. 3.

Altergang i Tein Missionshus.  
Sognepræsten.

Luthersk Missionsforening.  
Allinge. I Hammers Løkke Kl. 3.  
O. Thorngreen.  
Tein. Møllebakken Kl. 3.  
H. Pedersen. J. H. Pedersen.

Metodist-Menigheden („Betesda“).  
Søndag Gudstjeneste Kl. 4 Eltm.  
Søndagsskole Kl. 2.  
Enhver er hjertelig velkommen.  
Pastor Berger-Petersen

## En lille Læsfjedervogn

er billig til Salg.

H. Gregersen, Rø St.  
Tlf. 51.

## Bilkørsel

besørges med Lastbil og 6-7  
Personers Bil.

Tlf. Allinge 91 y.  
Henry Hampe.

## Allinge

Beplantet Byggegrund,  
smukt beliggende ud mod Byens  
Hovedgade, ca. 23 Alen Facade er  
til Salg.

Chr. A. Jensen.

## Biografen.

Søndag den 2. August Kl. 8

## I den elvte Time.

Stort spændende Folkeskuespil  
i 7 Akter.

## Tærskværel Godthaab

afholder GENERALFORSAMLING  
i Forsamlingshuset i Olsker **Man-  
dag den 3. August Kl. 7.30**  
Bestyrelsen.

## Bil udlejes

Ludvig Pedersen,  
Egelund.  
Tlf. Allinge 139.

## En Guldlænke

er tabt ved Cement-Badebroen i  
Tirsdays Efterm. og bedes mod  
Ducor afleveret til H. Kofods Enke,  
Løsebæk.



paa Haandtaget og ring op Telefon  
Allinge 74, naar De har et eller  
andet af avertere.

## Fajance & Stenkrukker

i stort Udvalg.

Sylteglas. ↔ Gummiringe

til Sylteglas altid billigst.

Allinge Kolonial og Produktforretning.

## Texaco Tagfilt

anbefales som det bedste og holdbareste til Tage.

Prisen er billig.

Allinge Kolonial og Produktforretning.

## Kul til Tærkning.

Vi venter en Ladning prima Dampful af  
allerfineste og kraftigste Kvalitet. — Prisen er  
meget billig og vi modtager meget gerne Be-  
stillinger til Levering efter Skibets Ankomst.

Allinge Kolonial- og Produktforretning.

## Mægtigt Prisfald!

Priserne paa alle Foderstoffer er meget  
betydeligt nedsatte og leveres altid billigst i  
Allinge Kolonial & Produktforretning

## Galvaniseret Pig-Hegntraad

og **glat galvaniseret Hegntraad** samt  
**Traadvæv til Høsegaarde og Hegn.**

Store Sendinger er kommet i disse Dage og vi sæl-  
ger til nye lavere Priser — Alle Slags  
**Søm, Dykker, Spiger og Isenkram**  
sælges efter en revideret Prisliste.

Nordlandets Handelshus.

# CLOËTTA'S



Fineste dansk Fabrikat  
i ½ Kg Pakker.

## Nye Nixford Høforke,

Franse Høstleer, Gammeldags Høstriver og  
Lebomme samt alle andre Slags prima Red-  
staber sælges til meget billig Pris i

Nordlandets Handelshus.

## Avertør i Nordbornholms Ugeblad!

Billigste Annoncepris. Læses overalt paa Nordlandet

Ren vægtig Havre til Hønsene,  
Sund og ren Gal-Fox Majs til do,  
Manitoba Foderhvede. Knækmajs  
Sund og tør Foderbyg,  
Maisskraa. Prima Svineskraa.

Nordlandets Handelshus.

## Bestil Deres Tryksager i Allinge Bogtrykkeri

Regninger - Meddelelser - Konvolutter - Brevpapir - Fragtbreve.

# COËTTA'S

„ROYAL“ Koge-Chokolade  
„B E C A“ Koge-Chokolade

FINESTE DANSK FABRIKAT

## MAGASIN DU NORD MAGASIN DU NORD

### Sommersalg til extra billige Priser

Restpartiet af Sommer-Dameovertojt udsælges med 25 pCt. R

En Del fraserterede Frakker udsælges til ca. halv Pris.

Et Parti Dame-Regnfrakker, garanteret vandtætte 15,85

Restlageret af Pigekjoler i Bommousseline og Wienerlærred

- Længde 70, 75, 80, 85, 90 cm udsælges for 5—6 Kr.

Et Parti hvide Pige Festonskjoler udsælges til

Størrelse 50 65 70 90 95 100 cm  
Pris 700 800 850 900 1000 1050 Øre.

Paa denne Pris gives ekstra 10 pCt. Rabat.

Restlageret af Sommerkjoler til voksee, hvide og kulørte,  
udsælges med 20 pCt. Rabat.

En Del fraserterede Kjoler udsælges for 5, 8 og 10 Kr.

Alle kulørte Dreng Vaskebluser uds. med 15 pCt. Rabat.

Paa Dreng Vaskehabitter og Zephyrskjorter 10 pCt.

Et Parti Rester i Uldmousseline af prima franske Kval, og

Mønstre i Maal paa ca. 150, 200 og 250 cm sælges  
med 20 pCt. Rabat.

## Magasin du Nord's Udsalg.

Victor Planck, Allinge.

Ovenstaaende Rabat ydes kun ved kontant Betal.

## Bornholms Spare- & Laanekasses

Afdeling i Allinge

Kontortid: 10—12 og 2—4.

Renten af Indskud er paa:

3 Maaneders Opsigelse	4,5 pCt. p. a
Almindelige Sparekassetilkaar	4 - -
Folio	2 - -
i Forsørgelsesafdelingen	3,5 - -

hvertill Præmie, hidtil 2,5 pCt.

### Standard Høstbindegarn

i store Røgler, ekstra prima Kval., løber 400 m  
pr. kg. = Alm. prima do. løber 330 m.

Begge Sorter er paa Lager. Heldigt Indkøb,  
hvorfor vi kan sælge billigt. Bestillinger no-  
teres.

Nordlandets Handelshus.

### Friskbrændt Aalborg Cement

Glasserede Ko- og Spinefrybber

Sælges billig fra Lager. Stor Rabat ved  
kontant Køb.

Nordlandets Handelshus.

### Tejn.

Frelsens Hær afholder Fri-  
tultsfest Lørdag den 1. Aug. Kl.  
7,30 ved Møllebakken.  
Nummerbord, Sang og Musik.

### Olsker

Frelsens Hær afholder i For-  
samlingshuset Sommerfest Tir-  
sdag den 4. Aug. Kl. 8 Aften.  
Nummerbord, Konditori m. m.  
Entre 25 Ø.

### RØ

Frelsens Hær afholder  
Sommerfest  
i Forsamlingshuset Mandag den 3.  
August Kl. 8 Aften. Nummerbord,  
Konditori m. m. Entre 25 Øre.

### Köbenhavn.

— For en dygtig **Ene pige** er  
Plads ledig 15. Aug. — 1. Sept.  
Fru Kontorchef **Bruhn Rieper.**  
Disponent Th. Holms Villa, Allinge.

Forlang

### Sandvig Sportsvand!

fra Mineralvandsfabriken BORNHOLM

### Min Tyr

eller stærkydende Forældre, staar  
til Albenyttelse a 5 Kr. pr. Ko fra  
sunde Besætninger.

Nogle Stk. **6 Ugers Grise** er  
til Salg.

Avlsbruger **Chr. Holm,**  
Allinge.

### Drik

# CB

### SPORTSVAND

NY FORFRISKENDE  
SOMMERDRIK

### Carlsberg Bryggerierne

### En 6-7 pers. Bil



udlejes billigt. Tlf. Ruls. 75.  
Smed **Mogensen.**



### M M Lindberg

Urmager og Guldsmed  
Allinge. Tlf. 93.

### Standard Høstbindegarn.

Prisen paa Høstbinde-  
garn af prima langt-  
rækkende Kvalitet er nu  
meget billig og det til-  
raades at købe snarest.  
Allinge Kolonial- og  
Produktforretning.

Stort Udvalg i

## Spisestel og Kaffeestel

fra Bing og Grøndahl.

Bestillinger paa Juleplatter og Julevaser modtages gerne  
Allinge Kolonial- og Produktforretning

### Vi har nedsat Priserne

paa Margarine, Sukker, Mel, Kaffe, Sagogryn, Svedsker, Ro-  
siner, Abrikoser og iøvrigt mange andre Varer.

Vi bringer gerne Varerne eller sender dem franco  
til nærmeste Station. — Altid billigste Priser.

### Allinge Kolonial- & Produktforretning

### Kaffe, Melis, Puddersukker, Flormel Rugsigle

og mange andre Varesorter. Bedste Kvaliteter.

4 pCt. Rabat pr. kontant.

Nordlandets Handelshus.

### Til Nedsaltning af Sild og Kød anbefales:

Rigtig grov spansk Salt og grov Kokkensalt.  
Prima Hosalt sælges for 4 Kr. pr Sæk a. 50 Kg.

Nordlandets Handelshus.

### Ekstragrove engelske Hvedeklid

i 50 kg. Sække samt

### Toldbodmøllens Hvedeklid

sælges til en meget lav Pris i

Nordlandets Handelshus.

Til Hjemmebrygning sælges

**Prima knust Malt** (af 6-radet Byg)

**Kraftig fynsk Humle. Frisk Gær.**

**Maltsaft paa Flasker**

Nordlandets Handelshus.

### Kyllingefoderet „Bornholm“

er det allerbedste og sælges til billigste Pris.

Allinge Kolonial- og Produktforretning

Leer

Lebomme

Strygespaaner

Høtve og Riber

bedst og billigst i

Allinge Kolonial- og Produktforretning

Et lille Parti

## Frottè

sælges saa længe Forraad haves for kun 2 Kr. pr. m.

### Nordlandets Handelshus



### Køkkenudstyr.

Gryder, Støgepander, Kasseroller, Kander  
i Emalje og Aluminium.

Allinge Kolonial- & Produktforretning.



# LOËTTA'S

Fyldte Chokolader  
**„ALBA“ Spise-Chokolade**  
**„ANKER“ Cacao kun i 1/8 kg Pakker**  
 FINESTE DANSK FABRIKAT

Tørre, gode 3/4 Toms!

## Udskudsbrædder.

Vi har i disse Dage taget en Stabel af disse ind og kan ekspedere i alle Længder.

Nordlandets Handelshus.

## Crewson Medium

Kendt Fabrikation til Linned

Grand Price Paris 1900. London 1908. Bryssel og Amsterdam 1910.  
 Guldmedalje 1924.

Sterlingkursen har medført betydeligt Prisfald.


**Chr. Olsen, Messen.**



**Carlsberg**  
 Export  
 Øl

slanke Flasker  
 m. Guld-Etk.

Pryder et  
 festdækket  
 Bord.



**Carlsberg**  
 Pilsner  
 Hof-Pilsner.

Carlsbergs Overskud tilfalder Nationen.

**Al Reparation og Vedligeholdelse**  
 af Paptagene - lige meget hvilken Slags Pap - bør ske med  
**P. Rønning & Gjerløffs Patent-Linolin-Tjære,**  
 hvoraf vi har stort Lager hjemme i Halvtønder, Kwarttønder  
 og nye Dunke, som følger gratis med ved Handelen.  
 Til alt ru Træværk - udvendig Brug - anbefales samme  
**Træol-Maling, rød eller gul.**

**Nordlandets Handelshus**

**Renligt og billigt Sommerbrændsel**  
 er Brunfulsbriketten „Ise“. Ny Ladning friste  
 Varer. Store og smaa Bestillinger ekspederes.  
**Nordlandets Handelshus.**

**Tjære, Taglak, Kultjære,**  
 Finsk Tjære, Carbolinium.  
**Allinge Kolonial- og Produktforretning.**

Til særlig lave Priser tilbyder vi

**18% Superfosfat og 37% Kaligødning**  
 til Høstlevering. I Juli og August venter vi Ladninger med  
**Nørre Flødals Gødningskalk**  
 som sikkert er den bedste Kalksort som findes. Vi noterer  
 gerne alle Bestillinger snarest

**Nordlandets Handelshus.**



**Køreplan.**  
 Rønne-Allinge  
 Jernbane.

Gyldig 31. Maj til 15. September  
 Søgnedage.

Rønne-Sandvig

Rønne H.	8,00	12,50	4,10	7,15	9,30
Nyker	8,17	1,10	4,27	7,32	9,47
Klemens	8,30	1,27	4,40	7,45	9,59
Rø	8,46	1,43	4,56	8,01	10,13
Humledal	8,54	1,51	5,04	8,10	10,21
Tejn	9,00	2,00	5,10	8,16	10,27
Allinge	9,12	2,12	5,22	8,27	10,37
Sandvig	9,20	2,20	5,30	8,35	10,45

Sandvig-Rønne

Sandvig	7,25	9,05	1,12	5,15	8,20
Allinge	7,31	9,13	1,19	5,23	8,28
Tejn	7,39	9,22	1,28	5,32	8,37
Humledal	7,44	9,26	1,32	5,37	8,41
Rø	7,54	9,38	1,44	5,49	8,53
Klemens	8,08	9,53	2,00	6,05	9,08
Nyker	8,18	10,05	2,10	6,15	9,20
Rønne H.	8,37	10,25	2,30	6,35	9,40

\*) løber kun Mandag og Torsdag.  
 fra 29. Juni til 31. August.

†) løber ikke Mandag og Torsdag.  
 fra 29. Juni til 31. August.

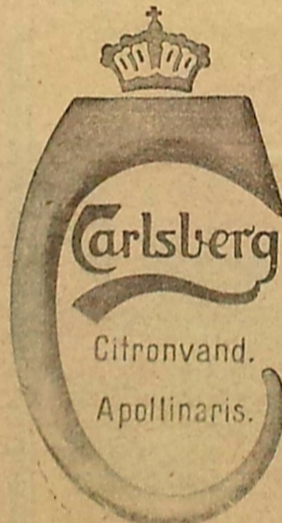
Søn- og Helligdage.

Rønne-Sandvig

Rønne H.	8,00	12,50	4,10	7,15
Nyker	8,16	1,06	4,26	7,31
Klemensker	8,28	1,18	4,38	7,43
Rø	8,43	1,33	4,53	7,58
Humledal	8,51	1,41	5,01	8,06
Tejn	8,57	1,47	5,07	8,12
Allinge	9,07	1,57	5,17	8,22
Sandvig	9,15	2,05	5,25	8,30

Sandvig-Rønne

Sandvig	9,00	1,50	5,35	8,50
Allinge	9,08	1,56	5,41	8,57
Tejn	9,15	2,06	5,50	9,06
Humledal	9,20	2,10	5,55	9,11
Rø	9,31	2,21	6,06	9,22
Klemensker	9,46	2,37	6,22	9,38
Nyker	9,56	2,47	6,32	9,50
Rønne H.	10,15	3,05	6,50	10,10



**Carlsberg**  
 Citronvand.  
 Apollinaris.

Erindringsliste

Borgmesterkontoret 2-4 Eftm.  
 Dampskibsexpeditionen, aaben ved Ski-  
 benes Ankomst og Afgang Tirsdag  
 og Fredag Efterm., Mandag og  
 Torsdag Form.  
 Distriktslægen 8-9 og 2-3.  
 Folkebogsamlingen (Borgerskolen 1 Sal)  
 Læsestuen: Søgnedage fra 5-9 Eftm.  
 Udlaan Mandag og Fredag 7-8,  
 samt Tirsdag 3-4.  
 Hjælpekassen: Form. Arb. Wald. Larsen  
 Kasserer Sth. Klaus Svendsen, Sandv.  
 Jernbanest. er aaben for Gods 8-12, 2-6  
 Klemens Jernbanestation do.  
 Kæmmerkontoret 10-11 og 2-4  
 Laane- & Diskontobanken 2-4 Eftm.  
 Postkontoret: Søgnedage 9-12 og 2-6  
 -kandinaviens-Amerikaliniens:  
 Agent Otto Gornitzka,  
 Sognepræsten Tirsdag og Fredag 6-7.  
 Sparekassen 10-12 og 2-4.  
 Stempelkontoret i Sparekassen. 10-12, 2-4  
 Branddirektøren do.  
 Statsanstalten for Livsforsikring ved  
 Stationforst. Koføed Kontortid 1-4 Em  
 Telegrafstationen 9-12 og 2-6  
 Toldkammeret 8-12 Form., 2-5 Efterm.

Søger De en Pige, en Karl  
 eller en Dreng, eller mang-  
 ler De en Svend eller Lær-  
 ling, en Fodermester eller an-  
 den Medhjælp, bør De snarest aver-  
 tere i Nord-Bornholms Ugeblad  
 der hver Fredag bringes direkte ind  
 c. 1800 Hjem og læses af saa godt  
 som hvert eneste Tyende. En An-  
 nonce her i Bladet vil derfor saa  
 godt som altid bringe et tilfreds-  
 stillende Resultat.

## Strømper.

Sorte Bomuldsstrømper fra 85 Øre  
 Svære Makostrømper fra 2,50  
 Svære ribbede Strømper, meget stærke, 2 Kr.  
 Florstrømper fra 2,35  
 Svære danske Strømper 2,50

**Nordlandets Handelshus**

**BORNA MARGARINE**

er fin, frisk og velsmagende og giver

LÆKKERT SMORREBROD

## Klemens Maskinsnedkeri

Tlf. n. 13 - og Savværk - Tlf. n. 13.

anbefaler Havemobiler og Flagstænger.  
**Vaskemaskiner**, god Konstruktion (udlaanes gerne i Prøve).  
**Tojruller**, lette og praktiske. **Klædeskabe** og **Kommoder**.  
 Et Parti **Senge** fra 30 Kr. Hele Soveværelses- og Spisestuemøblement  
 leveres med kort Frist. Et Parti **Stole** fra 10,50 Kr.  
**Brandstiger**, **Bygningstømmer**, **Lægter**, **Brædder m. m.**  
 alt i bedste Forarbejdning.  
**L. Pihl, Klemensker.**

## Alle Mennesker,

som har set, hvorledes

## Bornholms Vegetabil Margarine,

fremstilles, behandles og opbevares, vil ganske uvil-  
 kaarligh forlange dette højfine Produkt til sine Maal-  
 tider. - Alle Forretninger i Allinge-Sandvig sælger  
**Bornholms Vegetabil Margarine.**

## Bygningsartikler.

Brædder, Planer, Tømmer, Cement, Tagpap,  
 Glasfæredede Lerro, Krybber og Svinetrug.  
 Cementrør. Som, Skruer og Bolte  
 Hængsler og Beflag.  
 Tagvinduer og Staldvinduer  
 anbefales til billigste Priser.  
**Allinge Kolonial- og Produktforretning.**

## De bedste Kvaliteter i Arbejdstøj.

Mine gode bekendte amerikanske Overalls og Trojer i alle  
 Størrelser baade til voksne og Born. Prima blaa Molskindsben-  
 klæder og mange andre forskellige Arbejdsbenklæder, Trojer, Blu-  
 ser og Skjorter. Underbeklædning i Uld og Bomuld til voksne og  
 Born. Alt i mægtigt Udvalg til smaa Priser.

**Jens Hansen.**

## Vore Uldmouseliner

er hjemkomne i fikse Mønstre og stort Udvalg.  
 Billige Priser. - Se Vinduerne.

**Nordlandets Handelshus.**

**18 pC. Superfosfat og 37 pCt. Kali**  
 Bestillinger paa Gødning til Efteraarslevering  
 bedes venligst indgivet snarest. Vi leverer til  
 billigste Dagspris.

**Allinge Kolonial- og Produktforretning.**